Chronique Roubaisienne

BUREAU : 39, Rue Pauvrée, 39 — ROUBAIX
TÉLÉPHONE — N° 3.28 — TÉLÉPHONE

Le Dimanche Roubaisine

Marché.
Musées ouverts jusqu'à une heure.
Consultations judiciaires gratuites de dix heures à midi, à la Mairie.
Bains-Douches de la Caisse d'Epargne, rue des Longues-Haies. Fermés du dimanche à midi au mardi matin huit heures.
A deux heures et demie, salle Pierre-de-Roubaix, distribution des prix aux élèves du Petit Lycée.
Tir National, Stand des Trois-Ponts. — Amicale de la rue d'Hem : dernière séance du grand concours annuel de tir.

UNE AFFAIRE A ÉCLAIRCIR

M. le juge d'instruction Delalé a entendu hier un nommé V..., cabaretier-logeur à Roubaix.

Il y a dix jours, V... au cours d'une discussion avec un de ses logeurs à propos de paiement, le poussa hors de chez lui. Ce malheureux nommé Desmedt tomba sur le pavé et se fractura le crâne. On dut le transporter à l'hôpital où il mourut.

V... prétend que Desmedt était ivre et que c'est pour cette raison qu'il tomba et se blessa mortellement.

Malheureusement pour le cabaretier, ce n'est pas la première fois que pareil fait se passe chez lui ; il y a six semaines environ, il malmena également un de ses logeurs qui eut la jambe brisée.

Au surplus, V... est titulaire de six condamnations pour coups et blessures. C'est sans doute ce qui a empêché M. Delalé d'acquiescer à la demande de mise en liberté provisoire formulée par le défenseur de l'inculpé.

HYMENÉE

Hier samedi, a eu lieu dans la plus stricte intimité à la Mairie du onzième arrondissement de Paris, le mariage civil de M. Louis Robert, le sympathique inspecteur du Travail de Roubaix, avec Mlle Louise-Eugénie Valadou, de Paris.

Les témoins de la mariée étaient M. Bernard Wellhoff, chevalier de la Légion d'honneur, receveur municipal à Lille, et M. Alfred Lavoisier, inspecteur du Travail à Paris.

Les témoins de M. Robert étaient M. Charles Picquenard, chevalier de la Légion d'honneur, sous-chef de cabinet de M. le Ministre du Travail, chef de bureau au Ministère du Travail, et M. Pierre Boulin, chevalier de la Légion d'Honneur, officier de l'Instruction publique, inspecteur divisionnaire du Travail à Lille.

Nous présentons aux nouveaux époux nos meilleurs voeux de bonheur.

FELICITATIONS MINISTERIELLES

M. Paul Jorion, trésorier général de l'Association des Anciens Elèves de l'Institut Turgot, S. A. G., n. 4567, membre de ce Comité depuis dix années, vient de recevoir une lettre de félicitations de M. le Ministre de la Guerre pour sa collaboration si précieuse aux œuvres post-scolaires laïques et de préparation militaire.

Nous savons que M. Paul Jorion est également membre du Comité départemental du Nord de la Préparation militaire, et joignons nos félicitations à celles du Ministre.

AUTOMOBILE-CLUB DU NORD DE LA FRANCE

Le Comité Directeur de l'A. C. N. F. vient de se réunir au siège social, à Roubaix, sous la présidence de M. Hector Franchomme, président.

Il est procédé à l'admission de 52 nouveaux membres.

Le Comité réserve pour une discussion ultérieure la question de la pose dans le Pas-de-Calais de plaques de fonte rappelant les prescriptions de la circulation ; d'accord avec la Préfecture du Pas-de-Calais, lesdites prescriptions seront, par voie d'affiches, rappelée dans toutes les communes de ce département.

Le Comité, sur la demande qui lui est présentée, vote une subvention de 100 fr. en faveur de la Caisse des retraites de l'Association professionelle des Journalistes du Nord.

Le Comité élève à 4.380 francs la subvention votée, à la précédente réunion, sur la demande de M. l'Ingénieur en Chef des Ponts et Chaussées du Pas-de-Calais, pour l'exécution urgente sur la route dite « des Plages », de travaux du plus haut intérêt pour les automobilistes, tels que redressements de tournants dangereux, suppression de cassis, etc.

Le Comité prend connaissance de l'accord proposé par la Commission sportive du Club et y donne son approbation : à la demande de celle-ci, il vote un crédit de 2.000 francs pour le meeting automobile de Boulogne-sur-Mer, fixé aux 20-21 juillet prochains.

SUITE MORTELLE D'UN ACCIDENT

Nous avons dit vendredi matin que M. Honoré Van Wenhage ,27 ans, charpentier, demeurant rue du Couvent, à Mouscron, au service de M. Laval, entrepreneur, rue de l'Ommelet, s'était fracturé le crâne en tombant d'un échafaudage, au tissage d'ameublements Leroux, rue de Tourcoing, 126.

Le malheureux, qui avait été transporté à l'hôpital de la Fraternité, y est mort hier samedi.

LA GRÈVE DES CHAUDRONNIERS

On nous communique l'ordre du jour suivant :

« Les ouvriers chaudronniers en fer de Roubaix-Tourcoing en grève, réunis à la Bourse du Travail de Roubaix, après avoir entendu le compte-rendu des délégations syndicales, repoussent les propositions patronales et votent à l'unanimité la continuation de la grève jusqu'à complète satisfaction. »

CYCLISTE TROP PRESSÉ

Léon Huezel, 19 ans, garçon boucher, demeurant rue du Moulin, 84, a fait l'objet d'un procès-verbal pour avoir roulé en bicyclette à une allure trop rapide en tournant une rue.

LE COUP DE POING DE L'APACHE

Fernand Vandenberghe, 20 ans, employé de commerce, demeurant rue Foucault, 20, a déclaré hier à la police qu'il avait reçu un coup de poing au visage, au moment où il lui donnait du feu sur sa demande.

Au Choral Nadaud

UNE MANIFESTATION DE SYMPATHIE

On nous communique :

« Le Choral Nadaud organise pour dimanche une grande manifestation de sympathie en l'honneur de son dévoué président M. Jean Selle, dont le zèle et les efforts viennent d'être récompensés par le Gouvernement, qui, par arrêté ministériel du 15 juin, tout récemment notifié à l'intéressé, lui a décerné les palmes académiques. M. Alfred Biohart, président de la Fédération des Musiques du Nord et du Pas-de-Calais, désireux de donner à M. Jean Selle un témoignage personnel de sa haute estime, s'est spontanément offert à venir lui remettre les insignes de son nouveau grade.

» M. Biohart profitera de sa présence à Roubaix pour remettre, exceptionnellement, les médailles et diplômes aux membres ayant 30 ans de présence à la société.

» En raison d'engagements pris antérieurement et qui l'empêchent de disposer de toute sa journée de dimanche, M. Alfred Richart a demandé que la réunion projetée ait lieu à *midi très précis*.

CABINET DENTAIRE AMERICAIN
41, rue du Collège, Roubaix. — Dents dep. 3.50

LE CONCOURS DE CHANT ET DE DÉCLAMATION DU 14 JUILLET

Avis aux chanteurs

Les concurrents de la 1re division (chanteurs à voix), sont informés qu'ils devront se présenter *à la Salle de l'Ancienne*, rue du Grand-Chemin, 8, où auront lieu les épreuves de cette catégorie. La section A, à partir de 9 heures du matin, la section B, l'après-midi, dès 15 heures.

Mlle Janne Grosse sera l'accompagnatrice de cette catégorie et se tient dès maintenant à la disposition des concurrents.

Par suite de ce changement, la section lyrique de la division d'excellence (Ténors, barytons et basses) et la catégorie des Demoiselles et Dames (Romances, bluettes et mélodies) concourront dès 9 heures, à la salle Facon. L'après-midi, dans cette même salle, commenceront, à 15 heures, les auditions des airs d'opéras Dames et Demoiselles), puis la section d'honneur (Excellence et Dames), la division d'Honneur et les duos lyriques.

Les chanteurs sont en outre informés que, seuls, les pianistes désignés officiellement les accompagneront : les pianistes étrangers aux concours ne seront pas admis à assister les concurrents.

Un tirage au sort sera fait dans toutes les catégories, pour établir l'ordre numérique dans lequel se produiront les chanteus. Il y a donc lieu pour ceux-ci d'être présents dans les salles au moment du tirage.

Le délai d'inscription est reculé jusqu'à lundi à midi.

Le concert des lauréats aura lieu, comme de coutume, à l'Hippodrome-Théâtre, le dernier dimanche de juillet, soit le 26.

Pharmacie du Trichon Place du Trichon ROUBAIX
M. VERHAEGHE, Docteur de l'Université de Lille, Pharmacien
MALADIES SECRETES
Spécialité — 40 années, succès garanti. Cas anciens et récents. — Ouvert dim. et fêtes jus-

Communiqués

AMICALE DES ARTS (S. A. G.) — Classement des première et deuxième journées du grand Concours d'Eté :

Fusil: Moerman, Egermont, Carette, Moulard C., Vanmeenen, Vroman, etc.

Carabine. — Adultes : Carette, Moulard C., Delayen, Rué, Caulier ;

Jeunesse : Tonnel, Egermont, Agache, etc.

Scolaires : Lagouge, Delecluse, Thyiant, Verelot, Cuypers, etc.

Challenge Schiller : Agache, Tonnel, Rué, Moulard P., etc.

— Dimanche 12 juillet, de neuf heures à midi troisième et dernière journée du grand concours d'été.

Point de présence comptant pour le concours d'honneur du 19 juillet. Primes en espèces. Commissaires de service : L. Dupont, E. Wattel, L. Baert.

De quinze à dix-sept heures, poule mensuelle de tir à longue portée au stand du Tir National.

LIBRE-PENSEE ROUBAISIENNE. — La réunion mensuelle aura lieu ajourd'hui dimanche 12 juillet, à 6 heures du soir, au siège de la société, chez Jules Ségard, rue de Lannoy, 34.

Ordre du jour très important.

ASSISTANCE AUX FEMMES E NCOUCHES. — Le Bureau d'Assistance ayant reçu de la Préfecture un certain nombre d'allocations à payer, informe les intéressées qu'elles pourront se présenter pour les toucher lundi matin, à partir de 10 heures, munies de papiers d'identité.

ASSISTANCE AUX VIEILLARDS, INFIRMES ET INCURABLES. — Le jour de paiement tombant le 14 juillet pour les assistés dont le noms commencent par les lettres A, B et C, le Bureau d'Assistance les informe qu'ils seront payés en même temps que ceux du mercredi. Le matin, à 8 heures et demie, pour ceux sachant signer, à 9 heures pour ceux ne sachant pas signer et à 10 heures pour les procurataires. Le soir, à 2 heures, pour ceux sachant signe, ; à 2 heures et demie, pour ceux ne sachant pas signer, et les procurataires à 3 heures.

Les pensionnaies sont priés de venir aux heures indiquées, afin d'éviter l'encombrement.

LE 14 JUILLET ET LES CABARETIERS. — Les débits de boissons pourront rester ouverts pendant la nuit du 14 au 15 juillet. Les débitants régulièrement autorisés pourront faire jouer de la musique dans leurs établissements jusqu'à une heure du matin.

LES BAINS. — L'établissement de bains de la rue de Rome sera fermé le jour du 14 juillet. L'école de natation fermera ce même jour, à partir de midi.

Socialistes Roubaisiens

Votre devoir est de vous inscrire à la Coopérative « la Paix » et de vous approvisionner à toutes les branches le son commerce, car en même temps qu'elle vous donne des marchandises de première qualité, elle est la seule à Roubaix qui vient en aide à ses membres en grève, laisse une quote-part à la propagande socialiste et soutient, moralement et pécuniairement votre Parti dans toutes les circonstances.

ETAT-CIVIL

de ROUBAIX du 11 juillet 1914

Naissances. — Jeanne Lahaye, avenue Julien Lagache. — Claire Léturgie, boulevard de Colmar, 45. — Lucienne Hespel, boulevard de Cambrai. 60. — Germaine Reyntgens, rue de Soubise, cour Saint-Pierre, 28. — Sylvie Pruvost, rue de Flande, 158.

Publications de mariages. — Louis Ringeval, mécanicien, rue de l'Espérance, 32, et Bertha Robyn, soigneuse, à Mouscron. — Simon Behagle, tisserand, à Wattrelos, et Marie Gheysens, soigneuse, rue Desbonnet. — Julien Gevaert, journalier, rue du Pile, cour Orange, 15, et Jeanne Leclercq, dévideuse, rue d'Estaing, 29. — Jules Delmotte, zingueur, rue Rollin, 21, et Amandine Vanheule, servante, rue Saint-Vincent, 15. — Napoléon Detrain, teinturier, rue Delezenne, 10, et Marthe Triaille, bambrocheuse à Roubaix.

Décès. — Albert Grimonprez, 6 mois, rue de Fontenoy, 10. — Charles Alleyn, 17 ans, brodeur, rue de l'Epeule, cour du Ballon, 2. — Irma François, 50 ans, journalière, avenue Julien Lagache. — Honoré Van Wichaege, 27 ans, charpentier, avenue Julien Lagache. — Charles Pennel, 27 ans infirmier principal, avenue Julien Lagache.

SAVON Notre-Dame de la TREILLE
Méfiez-vous des imitations. — V. VAISSIER

CROIX

Le Patronage laïque

A 3 heures aura lieu sur la Place le départ du ballon « Patronage Laïque », que pilotera M. , Delcambre. Pendant le gonflement, lâcher de ballons pilotes et grotesques. Concert par la Musique Municipale.

Dans le jardin : Cirque Méphisto, avec les Noellistes, les Eoles, les Camilius, tous acrobates renommés, les clowns Auguste et Chocolat, et... Louis Vasseur, champion du monde de force, lauréat du championnat du monde de lutte, dans les plus forts de ses exercices.

Tournoi d'escrime avec MM. Knoff, Tabary, G. Nuttin, prévôts civils et militaires.

Parc des Attractions : la Planche Epinoy, la Femme torpille, Galerie des Horreurs vivantes, Manège de chevaux de bois, Massavre, valsselle, jeux de bêtes, fritures, restaurant, buvettes, pâtisserie, glaces.

Concert permanent par la Musique Municipale.

Concert-Casino dans la grande salle des fêtes, Variety Troupe, MM. Guy Lebert, l'excellent chanteur illiois ; Vanstenkiste, baryton ; Aug. D..., chanteur à voix ; les De Wierss, duettistes ; A. Leclercq, comique grime ; les Rigodass, duettistes comiques ; Mme Thérésa ; MM. Bidouillard, Popono, Oscarius, Marius Pol, des Concerts Parisiens.

Grand ballet : « Les Fleurs », 24 danseurs et danseuses, par les pupilles de la « Patriote», sous la direction du sympathique chef, P. Van Holand.

De 9 heures à minuit, féériques illuminations électriques des jardins, deux bals à grand orchestre.

Pour que tous les amis de la laïque, sans distinction de fortune, puissent participer à la fête, le prix d'entrée a été fixé à 0 fr. 25 par personne. La carte d'entrée donne droit au tirage de la tombola pourvue de magnifiques lots qui, exposés Grande-Place, font l'admiration des passants.

LA FETE NATIONALE. — Mardi 14 juillet, à 5 heures et demie du matin, concours de pinson chez MM. Acquart J., boulevard Zola ; Tirloit E., rue Mirabeau ; Thoof H., angle rue Chevreul et Saint-Nicolas ; Cocu H., rue de la Makellerie, 3.

A 8 heures et demie, distribution de viande aux indigents.

A 8 heures trois quarts, rassemblement et défilé des sociétés et élèves des Ecoles, rassemblement rue Courbet. Itinéraire : rues Saint-Piat, Thionville, limite ; H. Carrette, Saint-Pierre, Kléber, Croix-Blanche (arrêt 15 minutes) ; à cet endroit les élèves Grande-Rue, du Trocadéro, Boulevard Zola, rue Gambetta, place de la République, Grand' Place

A 10 heures un quart, sur la Grand' Place, revue des sociétés et des élèves des écoles communales, par la Municipalité Chœurs Solenels par les enfants des écoles, filles et garçons, accompagné de la Musique Municipale. Chants : 1. Justice et Charité ; 2. Les Petits Mutualistes, d'Isoré.

A 10 heures et demie, vins d'honneur et tirage des primes aux Sociétés, dans la salle des fêtes.

A 11 heures, dans les écoles, vins et gâteaux aux élèves.

A 12 heures, du vin, dessert et un franc de poche aux hospitalisés.

Concours de pigeons ; deux magnifiques bronzes, don de la Ville.

A partir de 2 heures, eux populaires dans tous les quartiers.

A 3 heures, au Vent de Bise, concert par les Trompettes.

A 4 heures, départ, rue du Verte, du circuit de Croix, course pédestre : 50 francs de prix. Arrivée à la Mairie où les prix seront distribués à 8 heures.

A 5 heures, rue Lavoisier, face les Rentreurs, concert es fêee de gymnastique pajr la Patriote et la Musique Municipale.

De 8 heures à 11 heures et demie, grands bals populaires : Grande Place, Place de la Libert, place de la Makellerie, rues Baudin et Paul-Bert.

La permission de la nuit est accordée aux débitants ; ils pourront laisser jouer de la musique et danser.

LE PONT A LA MAIRE. — Lundi 13 courant étant un lendemain de dimanche et veille de la Fête Nationale, les Bureaux seront fermés, seule le bureau de l'Etat-Civil sera ouvert pour les naissances et décés, de 9 heures à midi, et de 2 heures à 4 heures du soir.

C'EST DEFENDU. — Contravention a été dressée au domestique Arthur Delaplace, 28 ans, domicilié à Wasquehal, rue Delescluse, il a été surpris traversant le trottoir de la rue Chevreul avec une voiture attelée d'un cheval.

ETAT-CIVIL de CROIX. — *Publications de mariages.* — Colliez Delphin-Maurice, teinturier à Croix, et Mlle Adeline, doubleuse à Roubaix.— Vandevelde Germain, tisserand à Roubaix, et Lemaitre Maria-Apoline, soigneuse à Croix. — Poissonnié Désiré, sans profession à Croix, et Engels Adéline-Julie, confectionneuse à Croix. — Dubocquet Maurice-Louis, serrurier à Roubaix, et Bouckenooghe, brodeuse à Croix. — Bouckenooghe Paul-Joseph, mécanicien à Croix, et Danly Félicie-Adonis, servante à Croix.

Vices du Sang, Ulcères variqueux
Plus de 100 Guérisons à CROIX
TRAITEMENT VEGETAL
de l'Herboristerie Populaire, Grande-Place, 7.

LANNOY

CHAMBRE SYNDICALE OUVRIERE TEXTILE DU CANTON DE LANNOY. — Les membres de la chambre syndicale ouvrière textile du canton de Lannoy, sont convoqués en assemblée extraordinaire pour le 13 juillet, à 6 heures et demie du soir, au siège du syndicat.

Ordre du jour : 1. Semaine anglaise. — 2. Abrigation de la loi de 3 ans. — 3. Amnistie générale.

HEM

LES CONCERTS DU 14 JUILLET. — Grand' Place, de 18 à 19 heures, Harmonie de la Citadelle : 1. Allegro militaire. — 2. Ouverture de Concert. — 3. Terpsichore. — 4. Retour à la Vie, valse. — 5. Marche des Petites Cousines.

De 20 à 21 heures : Philharmonie de la Place : 1. Défilé. — 2. Sérénade de Gillotin. — 3. Les Coquelicots. — 4. Joyeux ébats — 5. La Marseillaise.

LYS

AU CONSEIL MUNICIPAL. — Session complémentaire budgétaire. Le procès-verbal est adopté ainsi que le budget primitif de 1915. La subvention au Bureau de Bienfaisance restée fixée à 10.500 francs. Le taux de l'allocation aux mutualistes est porté à 1 fr. 25.

Quelques conseillers soulignent l'inégalité existant entre les écoles publiques et libres en ce qui concerne les fournitures scolaires.

Un crédit de 700 francs est voté pour l'habillement des gymnastes de l' « Avant-Garde ».

M. le Maire et M. Leclecq, mettent au point la question d'assistance obligatoire et montrent l'irresponsabilité de la commune. Quant aux suppressions de pensions, M. Delespaul demande que la Compagnie des eaux canalise les rues de Lannoy, du Bois et de Leers. Adopté.

LE PIED DANS UN ENGRENAGE. — Marie Desmet, 43 ans, bambrocheuse chez Boutemy frères, a eu le pied droit écrasé sous un engrenage de métier. Le docteur Parmentier lui a ordonné deux semaines de repos.

LA MAIN BLESSEE. — Albertine Catteau, 24 ans, étirageuse à la filature Boulemy, a reçu sur la main gauche un rouleau de métier. Elle a reçu les soins du docteur Parmentier.

LA RETRAITE. — A l'occasion de la Fête Nationale la retraite est fixée à deux heures du matin le 14 juillet.

SUCREZ VOS FRUITS AVEC
LE SUCRE BÉGHIN

Chronique Tourquennoise

Le Dimanche Tourquennois

Marché.
Musées. — De dix heures à une heure.
Caisse d'épargne. — De neuf heures à onze heures et demie.
Bibliothèque communale. — De dix heures à midi.
Consultations juridiques. — De dix heures à midi, à l'Institut Social.
Fête enfantine au Blanc-Seau.
A neuf heures, distribution des prix aux élèves du Lycée de Tourcoing.
A trois heures, distribution des prix aux élèves du Collège de jeunes filles.

FÊTE NATIONALE

Groupements par quartiers des Sociétés prenant part à la Revue et au Défilé

1er groupement et groupement général. — Rue du Bois, tête à hauteur de la rue du Clinquet : Sapeurs-pompiers. — Musique municipale. — Société de gymnastique « Union Tourquennoise ». — Société d eboules, rue de la Latte, 207. — Orphéonistes « Crick-Sicks ». — Amicale cycle routier. — Société de boules St-Paul, rue de la Latte, 260. — Chorale « Les Trouvères ». — Société de boules, rue de la Latte, 27. — Chorale « La Fraternelle ». — Société de Boules, rue de la Cité, 140. — Société cycliste « La Pédale d'Or ». — Chorale « Les Broutteux ». — Section de tir,Ecole rue des Champs. — Cercle des Sports Tourquennois.

2e groupement. — Rue de la Blanche-Porte,tête à hauteur de la rue du Dragon avec prolongement vers la rue de Paris. Itinéraire pour rejoindre le groupement général : rues du Dragon, du Petit Village, des Coulons, de Lille et du Brun-Pain : Tambours et clairons. — Fanfare « Les Intimes ». — Fifres scolaires. — Anciens sous-officiers et soldats. — Association des Employés d'octroi. — Société de Boules ,rue Masséna, 22. — Société de Boules, rue du Flocon, 46. — Amicale des sous-agents des Postes et Télégraphes. — Société de Bouchons, rue du Flocon, 55. — Société de Boules, rue de l'Epidème, 63. — Société d eBoules, rue des Cinq-Voies, 223. — Fanfare du Point Central. — Anciens Coloniaux. — La Prévoyance. — Société de Boules, rue du Petit Village, 33.— Société de secours mutuels St-Louis. — Anciens sous-officiers. — Amicale Ecole rue des Cinq-Voies. — Société deBoules, rue de la Tossée, 64. — Société de Boules, rue Balzac, 43.

3e groupement. — Rue des Poutrains, tête à hauteur de la rue du Calvaire, avec prolongement vers la rue St-Pierre. Itinéraire pour rejoindre le groupement général : place du Calvaire, rues de la Fin de la Guerre, des Champs,du Brun-Pain : Harmonie « La Fraternelle ». — Section de Préparation militaire. — Vétérans des armées de terre et de mer. — Société de Boules, rue du Général Bonnaud, 54. — La Mutuelle. — Anciens militaires « Marine et Colonies ». — Société de Boules, rue de Roubaix, 94. — Anciens Militaires mutualistes. — Mutuelle des chauffeurs-conducteurs. — Société de Boules, rue de Gand, 257. — Société de jeux de fer, rue de Menin. — Société de secours mutuels « Les Fraternels ». — Harmonie de la Croix-Rouge. — Chorale l'Echo de la Frontière. — Société d'Anciens Combattants. — Société de secours mutuels établissements François Masurel frères. — Société cycliste de l'Union Post-Scolaire. — Société de secours mutuels St-Henri. — Anciens Cuirassiers. — Club « La Pédale ». — Orphéon des Travailleurs. — Médaillés d'honneur du Travail. — Enfants de Neptune. — La Pédale Tourquennoise. — Association amicale professionnelle des chauffeurs-conducteurs. — Fanfare cycliste de la Marlière. — Section de tir Amicale Colbert. — Section de gymnastique, Ecole rue des Piats. — Section de tir, Ecole rue du Calvaire. — Section de tir, Ecole rue des Piats. — Orphéon Tourquennois. — Société de Boules rue de la Croix-Rouge, 137. — Société d'arbalétriers, rue de la Croix-Rouge, 126. — Société de Boules, rue Auber, 104.— Société de Boules, rue du Chêne-Houpline, 22. — Société de trompettes « La Revanche ».

Quartier du Blanc-Seau. — Rue du Blanc-Seau, entre la Passerelle et la rue de Mouvaux. Itinéraire : rues du Blanc-Seau, du Fresnoy, Claude-Bernard, des Villas, de Wattignies, Cuvier, de Mouvaux, de Mézières, du Riez, du Presbytère, Dérégnaucourt, Béranger, de Mouvaux, Lhomond et place du Blanc-Seau : Tambours et clairons. — Ecoles communales de filles et de garçons. — Harmonie du Blanc-Seau. — Société de gymnastique « La Jeunesse du Blanc-Seau ». — Chorale « L'Amitié ». — Orphéon « La Muse des Travailleurs ». — Société de secours mutuels St-Jacques. — Société de Boules, rue Lhomond, 24. — Société de secours mutuels St-Edouard. — Société de Boules, rue du Congo, 179. — Société de Boules, rue Claude-Bernard, 8. — Société de Boules, rue Claude-Bernard, 38 .— Société de Boules, rue du Blanc-Seau, 168.

EXCURSION A BOULOGNE-SUR-MER

L'Amicale Colbert organise une excursion de famille à Boulogne-sur-Mer, le dimanche 26 juillet.

Le prix du voyage est de 5 fr. 10 (aller et retour). Départ de Tourcoing à 6 h. 05. Arrivée à Boulogne à 9 h. 29. Retour de Boulogne à 20 heures. Arrivée à Tourcoing à 23 h. 47.

La commission organisatrice espère que bon nombre de colbertistes tiendront à profiter de l'occasion qui leur est offerte d'aller admirer le riant Boulonnais comparé souvent à une petite Suisse.

Les adhésions à cette sortie de famille sont recues : à l'école, les dimanche 12 et 19 juillet, de 10 heures 1/2 à midi ; — au café Bonte, place de la République ; — au café Vincent et au Bailly, place Charles-Roussel ; — au café Ledafette, Grand'Place ; — et à la Maison des Amicales, rue du Haze.

SAGE AVIS AUX COIFFEURS

Des défauts d'interprétation paraissant devoir se produire à propos du repos hebdomadaire des garçons coiffeurs de Tourcoing, l'inspecteur du travail rappelle aux patrons coiffeurs autorisés à donner le repos le lundi, que le lundi 13 juillet n'étant pas un jour férié, ils ne pourront occuper du personnel ce jour-là.

POUR NOS POMPIERS

A la suite du commencement d'incendie qui s'est déclaré le 30 courant, dans la salle des mélanges de la filature de coton Duvillier-Motte fils et en remerciement pour la promptitude des secours apportés par les pompiers, une somme de 100 francs vient d'être versée dans la caisse de secours de nos braves sauveteurs.

DISTINCTIONS HONORIFIQUES

A l'occasion du 14 juillet, la Médaille d'honneur du Bien public vient d'être décernée à deux de nos aimables concitoyens : MM. Victor Planckaert, mutualiste, membre de l'Amicale Colbert et de plusieurs autres œuvres laïques, épicier, rue de Gand, et Eugène Pouget, fourreur, rue Saint-Jacques, dont chacun se plait à reconnaitre le dévouement pour son neveu et sa nièce, deux petits orphelins.

Toutes nos félicitations à ces deux braves cœurs.

ARRESTATION D'UN BÉCANIER

Samedi après-midi, angle des rues Ingres et Archimède, l'agent de sûreté Scritte a mis en état d'arrestation le sieur Jean Vandere Steen, né à Alost le 13 août 1891, demeurant à Neuville-en-Ferrain, carrière de l'Heure de la Pipe, qui tentait de vendre pour la somme de trente francs le vélo qu'il avait dérobé la veille à l'un de ses camarades de l'usine Pollet, rue de Dunkerque.

REMISE DE MEDAILLES

A l'occasion de la Fête nationale, l'Administration municipale procédera, mardi 14 juillet, à l'issue du défilé des Sociétés, vers onze heures, dans la cour d'honneur de l'Hôtel-de-Ville, à la remise officielle de médailles et distinctions suivantes :

M. Wattel Jules, agent de police, rue Archimède, 27, médaille d'honneur en argent pour actes de courage ;

M. Haquette César, préposé d'octroi, rue de Tunis, 24, mention honorable, récompense pour belles actions.

Médailles d'Honneur du Travail.— Mesdames Duvillier Mathilde, rue de St-Pétersbourg, 214 — Gossart Héléna, rue de Normandie, 20 — Liagre Philomène, rue de Mâcon, 52. — Vanneste Marie, rue Lhomond, 20 — Poulain Maria, rue La Fontaine, 55 — Renard Elise, rue de la Marlière, 55 — Vandemeulebrouck Adèle, rue de Gand, 164 — MM. Allard Louis, place Leverrier, 15. — Beghin Jules, rue de Moscou, 36. — Benoit Ernest, rue de la Blanche Porte, 248. — Benoit Pierre, rue d'Haubourdin, 23. — Bodin Joseph, rue de Paris, 217. — Bouche Henri, rue du Cymbale, 43. — Boutry Henri, rue du Brun Pain, 363. — Brabant Charles, rue du Flocon, n. 8. — Brouck Jean-Baptiste, rue de Rotterdam, 9. — Buffe Charles, rue de Magenta, 20. — Cappelaere Henri, rue du Vélodrome, 77. — Castelain Jules, rue de Cassel, 5. — Catteau Henri, rue d'Haubourdin, 29. — Coisne Arsène, rue de Valenciennes. 9. — Cuvelier Henri, rue de Fives, 7. — Dallequin Alph., rue de Rivoli, 22. — Deboedt Léonard, rue de Moscou, 17. — Deheuvelle Henri, rue Fin de la Guerre, 145. — Delepaut Jean-Baptiste rue de la Frontière, 11. — Delmotte Achille, rue du Halot, 228. — Delrue Palmyr, rue d'Anvers, 47. — Desbouvries Faustin, rue du Clinquet, 64. — Deschamps Paul, rue du Halot, 37. — Desreumaux Marcel, rue du Moulin, 89. — Dufermont Damien, rue des Trois Pierres, 478. — Duquesne Augustin, rue du Tilleul, 154. — Florin Anselme, rue Chevreuil, 27. — Fremeaux Gustave, rue de la Baille, 185. — Halluin Charles, rue di Nancy, 42. — Houset Désiré, rue du Halot, impasse Lutun, 99. — Juvenez Henri, rue Turgot, 18. — Lainiel César, rue Molière, 3. — Lenne Louis, rue d'Amsterdam, 13. — Lepers Charles, place Saint-Jacques, 2. — Leprêtre Charles, rue de Carvin, 24.— Liétar Henri, rue de Tunis, 42. — Marhem Emile, rue de la Blanche Porte, 183. — Mas Emile, rue du Tilleul, 172. — Monsch Prosper, rue du Labyrinthe, 16. — Petit Henri, rue Basse, 40. — Petit Jules, rue Favart, 85. — Pinoit Emile, rue d'Ostende, 66 — Pype Augustin, rue d'Alsace, 84. — Salomon Eugène, rue Racine, 63. — Vaissier Antoine, rue du Labyrinthe, 6. — Vandamme Jean-Baptiste, rue de Paris, 103. — Vandenbrouck Joseph, rue Bonne Nouvelle, 42. — Vandorpe Jules, rue Dérégnaucourt. 30. — Van Hecke Joseph, rue de Paris, 170. — Wannyn Jean-Baptiste, rue du Petit Village, 70.

SAVON DES PRINCES DU CONGO
Méfiez-vous des imitations.N° 198. V.VAISSIER

LE CONCOURS DE BALLONS DU BLANC-SEAU

Le concours de ballons organisé à l'occasion de la dducasse du quartier, ayant dû être ajourné à cause du mauvais temps ,aura lieu aujourd'hui dimanche.

Il est rappelé aux nombreux inscrits que la distribution des ballons se fera de 3 à 6 heures du soir, à l'Ecole des garçons, rue Lhomond. De plus, le comité informe les enfants ayant lancé leur ballon dimanche dernier, que les départs effectués sont annulés et qu'ils doivent se présenter de nouveau afin de prendre part au concours, leur situation sera régularisée.

Rappelons également que ce concous est doté de prix importants et nombreux, dont l'exposition a été admirée et que les concurrents sont au nombre de 1,200 ; il promet donc d'être particulièrement attrayant.

ECOLE NATIONALE DE MUSIQUE DE TOURCOING

Résultats des concours de fin d'année

PREMIERE CLASSE DE CLARINETTE. — Professeur : M. Lebrun.

Rappel de deuxième prix : Dupisson Arthur. — 2me prix : Detournay Paul. — 2me accessit : Chantry Georges, Ghesquière eHnri, Sinnaeve Etienne Berlemont Robert.

Clarinette-Basse. — 1er prix : Delecourt Aebert.

DEUXIEME CLASSE DE CLARINETTE. — Professeur : M. Dejonckeere.

1re mention : Roussel Albert. — 2me mention : Denys Robert, Delbecque Louis.

CLASSE DE FLUTE. — Professeurs intérimaires : MM. Lebrun et Dejonckeere.

2me prix : Chrétien Gaston. — 1er accessit : Richeling Georges. — 2me accessit : Desreumaux Maurice.

CLASSE DE BASSON, HAUTBOIS, SAXOPHONE. — Professeur : M. Desoubrie.

Hautbois. — 1er prix : Peltier Pierre. — 2me prix à l'unanimité : Delsart Théophile.

Saxophone Alto. — Rappel de 2me prix. — Montagne Emile.

Saxophone Baryton. — 1er prix à l'unanimité : Deflo Gustave.

CLASSE DE CORNET A PISTONS ET TROMPETTE. — Professeur : M. Maquet.

Médaille de vermeil : Dupisson Désiré. — 1er prix : Mansart Désiré, Lecocq Charles. — 2me accessit : Facque Jean.

Trompette. — 2me accessit : Terrier André.

CLASSE DE COR ET SAXHORN ALTO.— Professeur : M. Muger.

1er prix : Marquette Alfred. — 2me accessit : Descheirder Emile.

CLASSE DE TROMBONE ET SAXHORN BASSE. — Professeur : M. Guillaume.

Trombone. — 2me accessit : Vermeulen Alfred, Desrousseaux Henri.

Saxhorn Basse. — 2me accessit : Deborgher Théosore.

PREMIERE CLASSE DE VIOLON. — Professeur : M. Thouvex-Comte.

Médaille de vermeil : Deelcourt Albert.— 1er prix : Debuchy Jeanne. — 1er accessit : Lehembre Marcel, Leduc Gaston. — 2me accessit : Motte René, Wattel Henri, Masse Albert.

DEUXIEME CLASSE DE VIOLON. — Professeur : M. Ducamp.

1re mention : Vanveerdeghem Georges, Bulcaen Henri.— 2me mention : Burghgraeve Jean, Dutat Alfred. — 3me mention : Paris Edmond.

CLASSE DE VIOLONCELLE ET CONTREBASSE. — Professeur : M. Genty.

Médaille de vermeil : Scherpereel Jules.— 1er prix : Bauduin Albert. — 1er accessit : Opsommer Marcelle. — Mention : Masse Suzanne, Mouton Fernand.

CLASSE D'HARMONIE. — Professeur : M. Eustace.

1er prix : Deflo Gustave. — 2me accessit: Berlemont Robert.

AU CONSERVATOIRE

Hier a eu lieu dans la salle Pierre Destombes, le concours de la classe de piano.

Parmi les lauréats, nous signalons avec plaisir le brillant succès obtenu par Mlle Valentine Lepers, fille de Cyrille Lepers, et petite-fille d'Achille Lepers, adjoint au maire, qui a obtenu un premier prix.

N'ACHETEZ ni MONTRES, ni BIJOUX ni ORFÈVRERIE sans consulter le Tarif 254 envoyé Franco par G. TRIBAUDEAU, à BESANÇON
Six 1ers Prix.23 Médailles d'Or Concours de l'Observatoire.

Communiqués divers

PREPARATION MILITAIRE — Dans un ordre du jour que M. le Commandant du 1er corps d'armée a fait lire à tous les corps de troupe de son commandement, M. le général Franchet d'Espérey a fait connaître qu'il adressait des félicitations spéciales pour le zèle apporté à la préparation militaire par MM. les officiers de Tourcoing, dont les noms suivent : MM. les capitaines Guéranger et Beulque, M. le lieutenant Rémy Parsy, M. l'aide major de 1re classe Lagache.

Nous sommes convaincus que tous nos concitoyens s'associeront à ces éloges décernés à des officiers qui consacrent leurs rares loisirs à la patriotique et rude tâche de la préparation militaire.

TIRAGE D'EMPRUNT.— Lundi prochain 13 courant, à dix heures du matin, tirage de 23 obligations de l'emprunt de 405.000 fr.

AMICALE COLBERT. — La Commission informe les Anciens Elèves que le groupement auquel participe la Société le 14 juillet, se fait rue des Poutrains, tête à hauteur de la rue du Calvaire. L'Amicale occupe le numéro 27, vers la rue St-Pierre.

On est prié de se trouver au rendez-vous exactement à huit heures et demie (heure fixée par la Commission municipale des Fêtes).

CONCERT PUBLIC. — Voici le programme du concert que l'Harmonie du Blanc-Seau donnera le